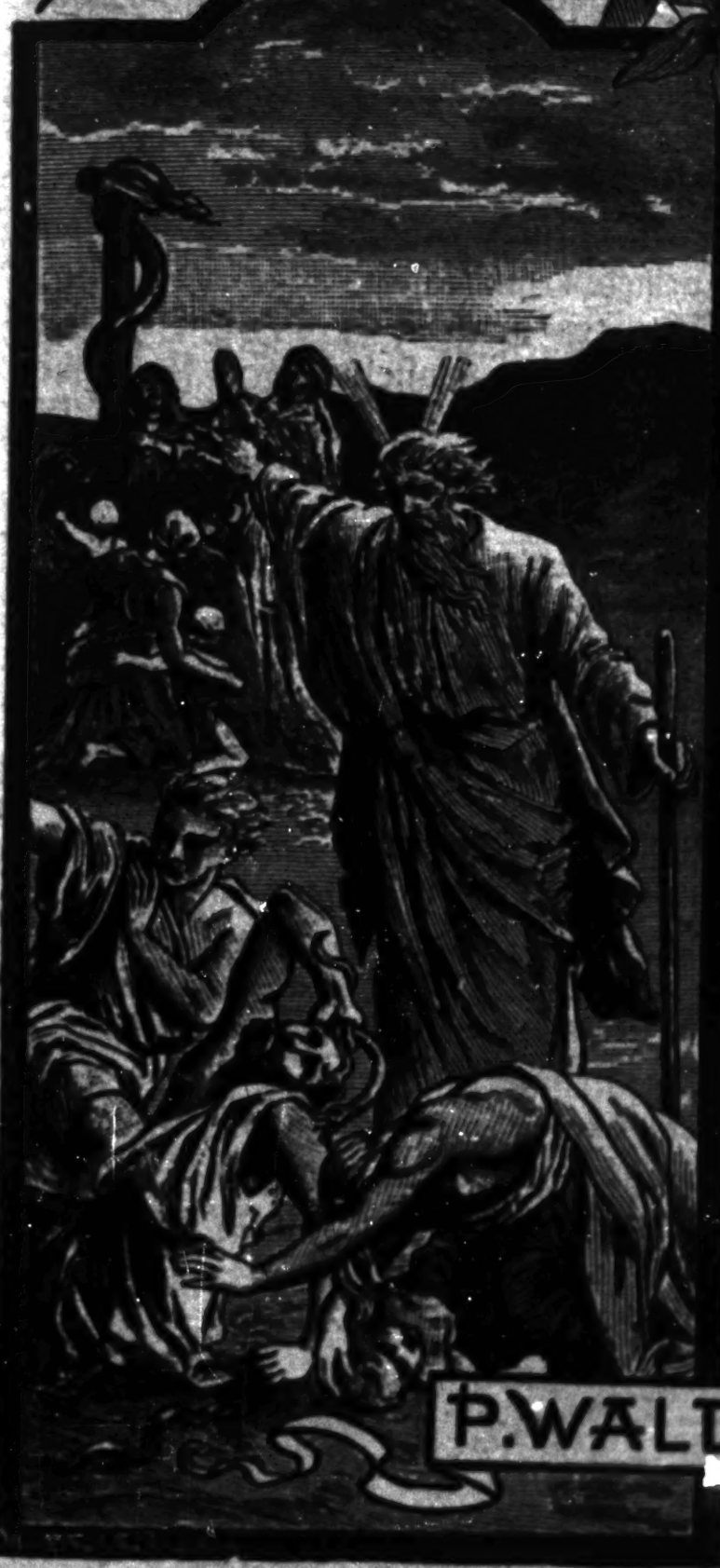
Pietisten

Tidskrift för kristlig uppbyggelse

66:te Årgången



AF

P. WALDENSTRÖM

Häft. 3. Stockholm Maj 1907.

Pietistens Expedition.

Tiden är kort härefter.

Det är wiktigt, att wi akta på **allt** Guds ord och icke minst wiktigt, att wi låta det ordet stå lefwande för wåra hjärtan, att tiden är kort härefter. Wi hafwa hwar och en oß tillmätt en lefnadsdag. Den är kort. Den är såsom en handwändning. Och den blir kortare för hwarje dag, som går. Den som i fjol hade twå år kwar, har i år endast ett. När wår sista dag kommer, wet endast Gud, men alla weta wi, att det icke är långt dit. Låt oß därför dagligen hålla oß redo att bryta upp. Waren I lika de tjänare, som wänta sin herre, att han skall komma igen från bröllopet, på det att de straz må öppna för honom, när han kommer och klappar. Saliga äro de tjänare, som Herren finner wakande, när han kommer (Luk. 12).

Det är så mycket, som will döfwa och söfwa och förslappa troslifwet. Därför gå många, som för några år sedan woro glada, frimodiga, werksamma kristna, nu slappa, oandliga, wärldslikställiga o. s. w. De woro såsom blomstrande, af rika frukter prydda träd, nu stå de där wißna, så att man icke wet, om de lefwa eller äro döda. Må Herren genom sin Ande blåsa nytt lif i dem, och må hwar och en, som ännu lefwer ett friskt andligt lif, hålla sig tätt intill Herren i fruktan och bön, att han icke må somna och såsom Lots hustru bli en saltstod wid wägen till det nya Jerusalem. Icke den som börjar, icke den som är med i många år, utan endast den, som håller ut intill änden, skall warda frälst. Och tiden är kort.

Låtom oß också taga wara på tiden, löpa tiden, såsom aposteln säger, så att wi med flit werka Herrens werk, medan wi ännu ha dagar kwar. När jag skrifwer dessa rader, sitter jag på en missionsstation i Kina, ungefär 100 swenska mil från kusten. Hwilket mörker, hwilken hedendom! Hwilka människoskaror myllra här fram såsom myror, ingenting wetande om Gud eller Jesus eller frälsning! De äro såsom en torr ödemark, som törstar efter watten. Och hwem skall föra watten till dem, liftwets watten? Är det icke wi, som hafwa evangelium? Äro wi icke gäldenärer? Eller hafwa wi fått evangelium för att behålla det för oß allena? Låt oß wakna upp! Låt oß hasta! Låt oß köpa tiden, ty tiden är kort. Det är ju en allmän erfarenhet, att om en wiktig handelswara håller på att taga slut, så skynda sig alla att köpa. Nuwäl! Wår tid nalkas sitt slut. Låt oß passa på! Wi skola snart uppenbaras inför Kristi domstol för att få igen wåra gärningar (2 Kor. 5).

Skörden är mycken. Arbetarne äro få. Herren wäntar och frågar hwar och en af oß: "Hwad will du göra för mig?" Ja, hwad swarar du? Jag stod häromdagen i Hankow på den graf, där man jordade de stympade liken efter wåra swenska missionärer Johansson och Wilholm, och när jag skrifwer dessa rader, sitter jag i wårt missionskapell i Sungpu, den stad, där de blefwo mördade. De dogo för honom, som dött för dem. Må då wi lefwa för honom. Tiden är kort. Låt oß köpa dagarna. Låt oß hasta. Det är ingen tid att förlora. Gud, gif oß din Ande, din helige Ande. Amen.

Sungpu, Kina den 7 mars 1907.

P. W.

Från AKTIEBOLAGET NORMANS FÖRLAG är utgifven
Nya öfversättningen af

BIBELN

Gamla och **Nya Testamentet** i öfverensstämmelse med

Bibelkommissionens Normalupplagor.

PETIT CENTRAL ANTIQUA. (Latinsk stil.)

Format 14½×20½ cm. med fristående verser och parallellspråk, kartor och bibelkonkordans m. m.

Inbunden i skinnband med hvit snitt . . . . . Kr. 4: 50
» » imit. chagrinband, röd snitt . . . . . » 5: 00
» » mjukt chagrinband, öfvervikta kanter och röd snitt . . . » 7: 00
» » mjukt chagrinband, öfvervikta kanter och guldsnitt . . . » 7: 50
» » mjukt band m. guldsnitt, ej öfvervikta kanter . . . . . » 7: 00

Vi vilja särskildt påpeka, hurusom denna upplaga, enligt ett par uttalanden i tidningspressen,

»torde utan öfverdrift kunna sägas vara den finaste och mest praktiska bibeledition, som hittills blifvit utgifven».

»Förutom gamla och Nya testamentets kanoniska böcker innehåller den en i synnerhet för predikanter och söndagsskollärare värdefull bibelkonkordans; en kronologisk öfversikt af evangelisternas berättelser; en beskrifning af det herodianska templet; tabeller öfver mynt, mått och vikter, som förekomma i den heliga skrift; en grafisk tabell af tiderna för profeternas verksamhet; en sammanställning af alla i bibeln förekommande benämningar på vår frälsare; en förteckning öfver svenska kyrkans epistlar och evangelier samt tvenne årgångar nya predikotexter; Kristi lidandes historia; fyra kartor öfver bibelns land samt en planritning öfver det herodianska templet».

BIBELN (s. k. Fickbibeln.)

Gamla och **Nya Testamentet** i öfverensstämmelse med

Bibelkommissionens Normalupplagor.

Tryckt på fint engelskt papper, skilda verser och parallellspråk.

Inbunden i mjukt chagrinband, guldsnitt . . . . . Kr. 5: 00
» » med inskjuten klaff, guldsnitt . . . . . » 6: 00
» » äkta chagrinband och guldsnitt . . . . . » 6: 00
» » äkta chagrinband, guldsnitt och fodrad med skinn . . . . » 6: 50
» » mjukt chagrinband med öfvervikta kanter . . . . . » 6: 50
» » kalfskinnsband, guldsnitt . . . . . » 7: 50

Nya Testamentet och Psaltaren

i öfverensstämmelse med den af Bibelkommissionen utgifna normalupplagan
Pris inb. i mjukt klotband . . . . . Kr. 1: 00
» » » » chagrinband . . . . . » 2: 00

Nya Testamentet och Psaltaren öfversatta af P. WALDENSTRÖM.
Pris i klotb. . . . . Kr. 2: 00
» » chagrinband . . . » 3: 50

Davids Psalmer med utläggning af *P. Waldenström.* **Andra delen** är med sjette häftet för 1904 afslutad, och finnes i-n bunden i lika band som första delen. **Pris 6 kr.**

Af första delen finnas endast *ett fåtal ex. att tillgå.*

Lösa klotpermar till andra delen finnas *till ett pris af 75 öre pr st.*

Rekvisitioner torde insändas till *Aktiebolaget Normans Förlag, Stockholm.*

Pastor HSI

En af Kinas kristna

Af **Fru Howard Taylor,** f. Geraldine Guinnes.

med flera planscher.

Pris 3 kr.

Öfversatt af **D:r A. B. Beskow.**

D:r *Karl Fries* säger i sitt förord till boken: »Pastor Hsi är en bok, som på mig gjort ett djupare intryck än de flesta böcker jag någonsin läst.»

»Att detta arbete öfversatts till vårt språk och nu erbjudes missionens vänner i Sverige, måste storligen glädja hvar och en, som läst »Pastor Hsi» på originalspråket. En mer fängslande och på uppbyggelse rik missionsberättelse än denna kan svårligen uppletas på något språk. Arbetet har på det varmaste förordats af de främste missionsveteraner och har bland engelsk-talande missionsvänner erhållit en sällsynt stor spridning. Det utgör också en såväl till innehållet nykter och sann som till formen talangfullt och sympatiskt affattad skildring af kampen mellan ljus och mörker på världens folkrikaste missionsfält.

De exempel på sann omvändelse, som skildras, äro slående typiska samt belysande för en hednings öfvergång från död till lif. Det är gripande att bli förflyttad in i den hedniska tanke- och känslovärlden, och erhålla vi därigenom den hjälp, vi så ofta önskat, till att förstå dem, för hvilkas frälsning vi bedja och arbeta.

Ur det rikhaltiga innehållet fästa vi uppmärksamheten särskildt vid följande: Missionssinnets uppvaknande; visdom från Gud i svåra lägen; praktisk bibeltolkning och offervillighet; huru penningen blir en tjuf; kärlekens seger; tjänandets välsignelse; öfvervinnandet af fördomar; bönens makt och praktiska betydelse; helvetets portar församlingen icke öfvermäktiga m. fl.

Vi tillönska boken »Pastor Hsi» vidsträckt spridning. Må vi bedja Herren välsigna hvarje exemplar till ökadt intresse och ljusare förhoppningar bland missionens vänner!»

(Ur Sinims land.) *J. R—n.*

Pietisten

börjar med år 1907 sin **sextiosjätte årgång.** Till format och utstyrsel blir den lika med hvad den varit år 1906. Dess innehåll är uteslutande uppbyggelseartiklar öfver

Davids Psalmer.

På omslaget intagas svar på frågor och utredningar i andliga ämnen m. m. d.

På grund af förändrade bestämmelser rörande villkoren för tidningars befordran med posten har prenumerationspriset **från och med år 1905** måst höjas med 10 öre för den som prenumererar på **posten.**

Vid prenumeration direkt hos Pietistens expedition är priset fortfarande **1 kr. 25 öre** och hvart femte ex. lämnas gratis. Vid **postprenumeration** är **priset 1 kr. 35 öre,** befordringsafgiften däri inberäknad.

För prenumeranter i Amerika är priset å Pietisten 1 krona 60 öre pr exemplar, postarfvodet inberäknadt.

Nya prenumerantsamlare och kommissionärer mottagas med tacksamhet, och vi hoppas, att de, som hittills varit, icke skola tröttna. Kommissionärer, som taga större antal exemplar, erhålla särskilda rabattvillkor.

Prenumeration å Pietisten kan ske på alla postanstalter; men prenumerantsamlare och kommissionärer måste, för att erhålla friexemplar eller rabatt, vända sig direkt till

Pietistens Expedition,
Stockholm.

Stockholm, Tryckt hos P. Palmquists Aktiebolag, 1907.